

Conformément à l'article 87 de la Nouvelle Loi Communale, vous êtes invité(e) à assister à la réunion du Conseil communal qui aura lieu à la Maison communale, dans la salle du Conseil, le lundi 23 juin 2025, à 20:00.

Overeenkomstig artikel 87 van de Nieuwe Gemeentewet, wordt u uitgenodigd om de vergadering van de Gemeenteraad bij te wonen die zal plaatsvinden op het Gemeentehuis in de Raadzaal op maandag 23 juni 2025, om 20:00.

Etterbeek, le 13 juin 2025

Etterbeek, 13 juni 2025

Par ordonnance

In opdracht

La Secrétaire communale,
De gemeentesecretaris,

Le Bourgmestre-Président
De Burgemeester-Voorzitter

Annick Petit

Vincent De Wolf

**CONSEIL COMMUNAL DU 23 JUIN 2025
GEMEENTERAAD VAN 23 JUNI 2025**

ORDRE DU JOUR

AGENDA

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

Secrétariat - Secretariaat

2 Mise à l'honneur de Monsieur Carlos Gutierrez

Huldiging van de heer Carlos Gutierrez.

3 Présentation du plan propreté

Voorstelling van het netheidsplan

4 Procès-verbal de la séance du Conseil communal du 26.05.2025

Proces-verbaal van de zitting van de Gemeenteraad van 26.05.2025

5 S.C. LE LOGEMENT BRUXELLOIS - Assemblée Générale Ordinaire - désignation d'un représentant

BRUSSELSE WONING C.V. - Gewone Algemene Vergadering - Aanduiding van een vertegenwoordiger

6 TRANSIT asbl - Assemblée générale annuelle - Désignation de Karima Fachqoul

TRANSIT vzw - Jaarlijkse algemene vergadering - Aanstelling van Karima Fachqoul

Contentieux - Geschillen

7 Circulaire du 18 avril 2025 intitulée « Etablissement de culte – Ordonnance du 10 décembre 2021 concernant le financement des nouveaux dossiers d’investissement » - Recours au Conseil d’Etat – Autorisation d’ester – Approbation.

Omzendbrief van 18 april 2025 "eredienstinstellingen" - Ordonnantie van 10 december 2021 over de financiering van nieuwe investeringsdossiers. Beroep tot de Raad van State - Toestemming om in rechte op te treden - Goedkeuring.

Affaires générales - Algemene Zaken

8 Affaires générales - Enseignement communal - Délibération du 04/06/2025 (BOS ID : 75026) relative à la désignation du représentant du pouvoir organisateur à l’assemblée générale du Conseil de l’Enseignement des Communes et des Provinces (CECP) - Ratification

Algemene aangelegenheden - Gemeentelijk onderwijs - Beraadslaging van 04/06/2025 (BOS ID: 75026) betreffende de benoeming van de vertegenwoordiger van de inrichtende macht in de algemene vergadering van de Conseil de l’Enseignement des Communes et des Provinces (CECP) - Bekrachtiging

Coordination du projet Jardins de la Chasse - Coördinatie van het Jachthofproject

9 Site des Jardins de la Chasse - Rénovation de l'ancienne chapelle - Maison de la participation - Aménagement de locaux polyvalents - Approbation des conditions et du mode de passation

Site Jachthof - Renovatie van de oude kapel - Participatiehuis - Inrichting van polyvalente lokalen - Goedkeuring lastvoorwaarden en gunningswijze

Coordination du plan propreté - Coördinatie van het netheidsplan

10 Convention entre Fost Plus, la Région de Bruxelles-Capitale et la commune d'Etterbeek pour l’installation d’îlots de tri sur la place Van Meyel.

Overeenkomst tussen Fost Plus, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en de gemeente Etterbeek voor de installatie van sorteereilanden op het Van Meyelplein.

11 Dispositif « Caméras » de lutte contre les actes de malpropreté : reconduction (2025-2031).- report du 04/06/2025

Systeem "Camera's" voor de bestrijding van onreinheid: verlenging (2025-2031).- uitstel van 04/06/2025

Climat - Klimaat

- 12 Conseil consultatif du Climat - Règlement - Approbation

Adviesraad voor klimaat - Reglement - Goedkeuring

Participation citoyenne - Burgerparticipatie

- 13 Conseil Consultatif du Climat - Désignation des membres

Adviesraad voor klimaat - Aanstelling van de leden

Finances - Financiën

- 14 Avenant n°8 à la convention du 10 décembre 1998 en exécution de l'article 4 de l'ordonnance du 8 avril 1993 créant le FRBRTC telle que modifiée par l'Ordonnance du 24 novembre 2011

Aanghangsel nr. 8 bij de overeenkomst van 10 december 1998, in uitvoering van artikel 4 van het besluit van 8 april 1993 tot oprichting van het FRBRTC, zoals gewijzigd bij het besluit van 24 november 2011

- 15 Centimes additionnels à la taxe régionale sur les établissements d'hébergement touristique – Exercice 2026

Opcentiemen op de gewestelijke belasting op de inrichtingen van toeristische logies – Dienstjaar 2026

- 16 Comptes communaux 2024

Gemeenterekeningen 2024

- 17 CPAS - Budget 2025 et plan triennal 2025-2027

OCMW - Begroting 2025 en driejarig financieringsplan 2025-2027

- 18 Prise en charge par l'administration fiscale régionale de l'établissement et du recouvrement des centimes additionnels à la taxe régionale sur les établissements d'hébergement touristique – Exercice 2026

Belasting van de gewestelijke fiscale administratie met de heffing, de inkohiering, de inning en de invordering van de gemeentelijke opcentiemen op de gewestbelasting op de inrichtingen van toeristisch logies – Dienstjaar 2026

Budget - Begroting

- 19 Budget 2025 – Modification n°1 - services ordinaire

Affaires néerlandophones - Nederlandstalige Aangelegenheden

- 20 Avenant à la convention relative « Brede School Domino 2024-2025 » entre la commune d'Etterbeek et la Commission communautaire flamande (VGC).

Addendum bij het convenant betreffende Brede school Domino 2024-2025 tussen de gemeente Etterbeek en de Vlaamse Gemeenschapscommissie (VGC).

- 21 Convention de collaboration « Kunst in Zicht »

Samenwerkingsovereenkomst "Kunst in Zicht"

- 22 Composition du conseil de l'asbl "Gemeentelijke Openbare Bibliotheek Etterbeek"

Samenstelling van de raad van de vzw "Gemeentelijke Openbare Bibliotheek Etterbeek"

- 23 Convention entre les responsables conjoints du traitement pour l'usage partagé de données à caractère personnel dans le cadre du projet de promotion de la lecture « Boekenbende aan huis »

Overeenkomst tussen gezamenlijke kopiesverantwoordelijken voor gedeeld gebruik van persoonsgegevens in het kader van het leesbevorderingsproject Boekenbende aan huis.

- 24 asbl Gemeentelijke Openbare Bibliotheek Etterbeek- compte 2024 et budget 2025- prise d'acte

vzw Gemeentelijke Openbare Bibliotheek Etterbeek- rekening 2024 en begroting 2025- akteneming.

Marchés publics - Overheidsopdrachten

- 25 Aménagement des abords de la crèche Sainte-Geneviève, de la chapelle et de l'horeca - site des JDC - Approbation des conditions et du mode de passation

Ontwikkeling van de omgeving van de creche Sainte-Geneviève, de kapel en de horeca - Jachthof - Goedkeuring lastvoorwaarden en gunningswijze

- 26 Mission de consultance en vue de la dispense de précompte professionnel pour le travail en équipe, et plus spécifiquement liée aux travaux immobiliers. – Approbation des conditions et du mode de passation

Consultancy voor vrijstelling van bedrijfsvoorheffing voor teamwerk, en meer specifiek voor bouwwerkzaamheden - Goedkeuring lastvoorwaarden en gunningswijze

- 27 Construction d'un pavillon pour les jeunes - Approbation des conditions et du mode de passation

Opbouw van een paviljoen voor jongeren - Goedkeuring lastvoorwaarden en gunningswijze

Garage communal - Gemeentelijke garage

- 28 Mise à disposition d'un bus communal (aller/retour) pour l'ASBL "LES TROIS POMMIERS" aux dates suivantes : - le jeudi 17 juillet 2025 en vue de se rendre à 2850 Boom – le mardi 29 juillet 2025 en vue de se rendre à 1560 Hoeilaart – le vendredi 1er août 2025 en vue de se rendre à 1560 Hoeilaart - le jeudi 07 août 2025 en vue de se rendre à Kessel-Lo - le mardi 19 août 2025 en vue de se rendre au Coq- le mardi 26 août 2025 en vue de se rendre à Blankenberge.

Terbeschikkingstelling van een gemeentebus (heen en terug) voor de vzw "LES TROIS POMMIERS" op de volgende data: - op donderdag 17 juli 2025 om naar 2850 Boom te gaan – op dinsdag 29 juli 2025 om naar 1560 Hoeilaart te gaan – op vrijdag eerste augustus 2025 om naar 1560 Hoeilaart te gaan – op donderdag 07 augustus 2025 om naar Kessel-Lo te gaan – op dinsdag 19 augustus 2025 om naar De Haan te gaan - op dinsdag 26 augustus 2025 om naar Blankenberge te gaan.

- 29 Mise à disposition d'un bus communal (aller/retour) pour l'Asbl Le Pivot le dimanche 28 septembre 2025 en vue de se rendre à 7940 Brugelette.

Terbeschikkingstelling van een gemeentebus (heen- en terugrit) voor VZW Le Pivot op zondag 28 september 2025 om naar 7940 Brugelette te gaan.

- 30 Mise à disposition d'un bus communal (aller/retour) à l'ASBL "LES TROIS POMMIERS" le mardi 29 juillet 2025 en vue de se rendre à la ferme nos pilifs à 1120 Bruxelles.

Ter beschikkingstelling van een gemeentebus (heen- en terugrit) aan het VZW "LES TROIS POMMIERS" op dinsdag 29 juli 2025 om naar “la ferme nos pilifs” 1120 Brussel te gaan.

- 31 Mise à disposition d'un bus communal (aller/retour) à l'ASBL URBAN STEP aux dates suivantes : - le jeudi 31 juillet 2025 en vue de se rendre à 1731 Asse - le vendredi 08 août 2025 en vue de se rendre à 7500 Tournai.

Terbeschikkingstelling van een gemeentebus (heen- en terugrit) voor vzw URBAN STEP op de volgende data : - donderdag 31 juli 2025 om naar 1731 Asse te gaan – op vrijdag 08 augustus 2025 om naar 7500 Tournai te gaan.

- 32 Mise à disposition d'un bus communal (aller/retour) à l'ASBL URBAN STEP aux dates suivantes : - le 23 juillet 2025 en vue de se rendre à la Panne - le 30 juillet 2025 en vue de se rendre à 7080 Frameries- le 05 août 2025 en vue de se rendre 6940 Durbuy et le 13 août 2025 en vue de se rendre à 7850 Enghien .

Terbeschikkingstelling van een gemeentebus (heen- en terugrit) voor vzw URBAN STEP op de volgende data : - Op 23 juli 2025 om naar De Panne te gaan - Op 30 juli 2025 om naar 7080 Frameries te gaan - Op 05 augustus 2025 om naar 6940 Durbuy te gaan en op 13 augustus 2025 om naar 7850 Enghien te gaan.

- 33 Mise à disposition d'un bus communal (aller/retour) au Centre Culturel Senghor en vue de se rendre les 07, 08, 15, 18 et 25 juillet 2025 à Overijse, Meise et Wavre et les 04, 05, 8, 11, 12, 19, et 22 août 2025 à Halle, Frameries, Londerzeel, Kessel-Lo et à Zemst.

Terbeschikkingstelling van een gemeentebus (heen- en terugrit) aan Cultureel Centrum Senghor op 07, 08, 15, 18 et 25 juli 2025 om naar Overijse, Meise en Waver te gaan en op 04, 05, 8, 11, 12, 19 en 22 augustus 2025 om naar Halle, Frameries, Londerzeel, Kessel-Lo en Zemst, te gaan.

Secrétariat - Secretariaat

- 34 Interpellation de Monsieur Cyril Savéant Vanséveren concernant la statue d'Hergé sur la place de Theux.

Interpellatie van Mijnheer Cyril Savéant Vanséveren betreffende het standbeeld van Hegé op het de Theuxplein.

- 35 Question orale de Madame Olivia de Callataÿ concernant le site ING.

Mondelinge vraag van Mevrouw betreffende de ING-site.